

SAFETY-KLEEN MODEL 34/44 VAT PARTS WASHERS

Operator Booklet



Customer should read and retain this booklet.

All rights reserved. No part of this publication may be reproduced, stored in a retrieval system, or transmitted in any form or by any means, electronic, mechanical, photocopying, recording, or otherwise, without prior written permission of Safety-Kleen Systems, Inc.

LOCAL SAFETY-KLEEN BRANCH

OFFICE ADDRESS

PHONE NUMBER

TABLE OF CONTENTS

Safety Measures.....	1
Air Quality and Environmental Information.....	2
The Solvent.....	2
Safety-Kleen M34/44.....	3
Specifications.....	3
Operation.....	4
Troubleshooting.....	4
Service and Repair.....	5

SAFETY MEASURES



Safety in the workplace is dependent upon the proper use of this equipment and the solvent used in it. Therefore, it is important to carefully follow all safety instructions and operational procedures provided in this booklet and on the labels, as well as all instructions included in the solvent's Safety Data Sheet (SDS). Failure to do so may create a dangerous working environment.

Keep a copy of this booklet and the SDS near the equipment for quick and easy reference.



In accordance with Occupational Health and Safety Administration (OSHA) in the U.S. and the Workplace Hazardous Materials Information System (WHMIS) in Canada, this parts washer model has been tested by a Nationally Recognized Testing Laboratory (NRTL), Intertek Services, and is found to be in compliance with the following standards:

- ANSI/UL 201: The Standard for Safety for Garage Equipment
- CAN/CSA C22.2 No. 68 : The Standard for Motor Operated Appliances
- UL 1204 - Outline of Investigation for Parts Washers

Important Safety Instructions

1. In an emergency, turn off the equipment and any electrical or air supply.
2. Read and understand this booklet and the Safety Data Sheet for the solvent in use before operating. Operate the equipment only as described in this booklet. Use only manufacturer's supplied attachments.
3. Do not modify the equipment. Modification may cause personal injury and/or property damage, and will void the warranty.
4. Use only the provided Safety-Kleen solvent. Do not add foreign solvents or chemicals to the solvent. The use of other chemicals may cause a hazardous condition. Do not remove solvent from the equipment.
5. Avoid contact with solvent or vapor. Always wear appropriate personal protective equipment ([PPE] ie., gloves, apron, eyewear, respirator [where required]) to meet OSHA and WHMIS protection standards. **Always wear safety glasses.** Everyday eyeglasses only have impact resistant lenses, they are not safety glasses. Consult the SDS and follow all recommended PPE and safety information.
6. Do not operate the equipment in any manner that can cause splashing or mist to form. Do not spray aerosols into or around the equipment.
7. Do not smoke, eat, or drink in the work area. Use good personal hygiene. Wash hands thoroughly with soap and water after handling. Make sure clean water is available in the work areas for flushing the eyes and skin.
8. Do not lean into the equipment.
9. Use only in a well-ventilated area.
10. Do not use below garage floor or grade level.
11. Do not operate equipment in the vicinity of any open containers of flammable and/or combustible liquids (e.g., gasoline) or near any ignition source. Keep away from heat, spark, or flame to reduce the risk of fire.
12. Do not place hot parts in contact with the solvent.
13. Do not clean friction materials (e.g., brake linings and clutch surfaces) in this equipment. Do not clean or degrease porous or absorbent materials, such as cloth, leather, wood, or paper in this equipment.
14. Do not use compressed air to dry parts.
15. Do not obstruct, or hang anything, on the lid. Do not leave unattended objects in the equipment that can interfere with automatic lid closure in case of fire. Close the lid when the equipment is not in use.
16. Do not use on wet surfaces or expose to rain, to reduce the risk of electric shock. Do not operate any electrical apparatus inside the equipment.

17. Do not operate the equipment if a leak is apparent or occurs during use. Slippery conditions can result. Use caution when attempting to stop the leak. Only attempt if possible to do without risk. Consult the SDS for clean-up measures. Contact your Safety-Kleen Representative.
18. Do not operate damaged equipment until it has been examined by a service technician.
19. Use only an extension cord with a rating equal to or more than that of the equipment. Cords rated for less current may overheat. Arrange the cord to avoid tripping.
20. Unplug equipment from the electrical outlet when being maintained, serviced, or repaired. Do not use the cord to pull the plug from the outlet. Grasp plug and pull to disconnect.

Save These Instructions

AIR QUALITY AND ENVIRONMENTAL INFORMATION

1. The solvent cleaning equipment shall be operated and maintained in proper working order, in strict accordance with the recommendations of the manufacturer. Maintain equipment to minimize leaks and fugitive emissions.
2. Waste solvent should not be disposed of or transferred to another party, such that greater than 20% of the waste (by weight) can evaporate into the atmosphere.
3. Close the cover if parts are not being handled in the cleaner for two (2) minutes or more, or if the device is not in use.
4. Work area fans shall be located and positioned so that they do not blow across the opening of the cold cleaning machine. No degreaser equipment shall be located and positioned so that ventilation from an open window blows across the opening of the solvent cleaning machine. Minimize the drafts across the top of each cold cleaning equipment such that whenever the cover is open the equipment is not exposed to drafts greater than 40 meters per minute (132 feet per minute), as measured between one (1) and two (2) meters (3.3 and 6.6 feet) upwind, at the same elevation as the vat lip.
5. If a degreasing solvent spray is used (e.g., flushing of parts using a flexible hose or other flushing device), work shall be performed only within the freeboard area of the cold cleaning machine. The solvent flushing used shall be a solid fluid stream, not an atomized or shower spray, at a pressure that does not exceed ten (10) pounds per square inch gauge (psig) as measured at the pump outlet.
6. When solvent is added to or drained from a solvent cleaning machine, the solvent shall be transferred using threaded or other leak-proof couplings and the end of the pipe in the solvent sump shall be located beneath the liquid solvent surface.
7. In certain areas, solvent use records must be kept and made available to Air Quality Enforcement Officers upon request. Check your local air quality regulations.
8. DO NOT remove work trays, platforms, or other devices designed to cover the solvent or solvent remote reservoir on any parts washer, except when adding or removing parts or to perform maintenance.

THE SOLVENT



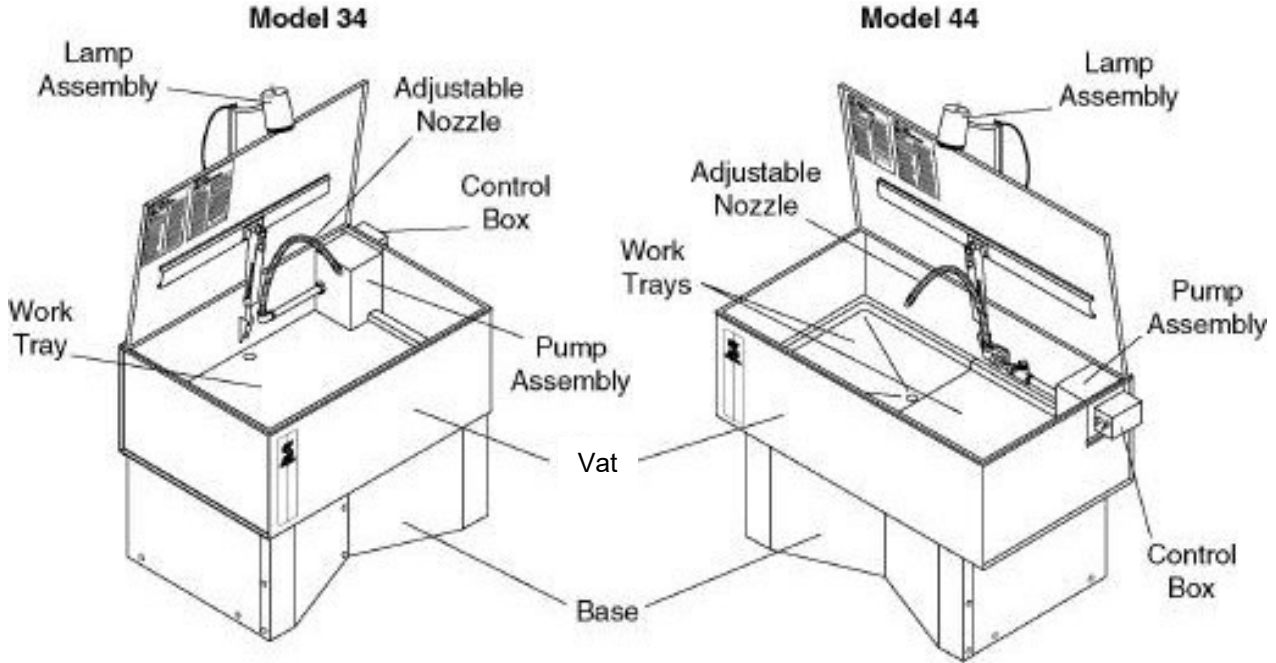
Combustible liquid that causes eye and skin irritation. May cause damage to central nervous system and kidneys. May cause respiratory irritation. May be fatal if swallowed

Only use the provided solvent such as Safety-Kleen's Premium Solvent or other solvents offered by Safety-Kleen Systems, Inc. Do not add water, or foreign solvents or chemicals to the solvent. The use of other chemicals may cause a hazardous condition. Do NOT remove solvent from the unit.

This unit has only been investigated for use with hydrocarbon based solvents (e.g., mineral spirits, petroleum distillates) with a flash point $\geq 105^{\circ}\text{F}$ and an auto-ignition temperature $\geq 410^{\circ}\text{F}$.

SAFETY-KLEEN M34/44

Safety-Kleen's Model 34 and the larger Model 44 are vat style parts washers which include a work tray, fusible link, flexible metal spigot, and pump and lamp assemblies.



SPECIFICATIONS

Floor Space	M34	M44
Width	38"	47"
Depth	25"	29"
Height	66"	66"
Sink Size		
Width	34"	45" (114.3 cm)
Depth	23"	21" (53.3 cm)
Height	8"	10.75"
Volume Capacity		
Maximum Fill	23.2 gallons (87.8L)	30.4 gallons (115.1L)
Liquid Freeboard	11" (27.9 cm)	9" (22.9 cm)
Weight Capacity		
Maximum load on platform	250 lbs. (113.4kg)	250 lbs (113.4kg)
Shipping weight	130 lbs (59.0kg)	150 lbs (68.0kg)
Filled Weight	285 lbs (129.4 kg)	353 lbs (160. Kg)
Power		
Flow Rate	1 to 2 gpm	1 to 2 gpm
Electrical Power	120V, 15A, 60Hz	120V, 15A, 60 Hz
Operating Temperature	Ambient	Ambient
Maximum Ambient Temperature	104°F (40°C)	104°F (40°C)
Listing	ETL / cETL	ETL / cETL

OPERATION

- The lid incorporates fusible link that will, in case of fire, disengage, allowing the lid to close. Do not leave parts, large enough to prevent the lid from closing, unattended in the vat.
 - Caution: To provide continued protection against risk of electric shock, fire, and explosion, connect to properly grounded outlets only.
 - Warning Risk of Explosion. This equipment has internal arcing or sparking parts, which should not be exposed to flammable vapors. The product should not be located in a recessed floor area or below floor level
 - The lamp assembly is plugged directly into a 120V, 60Hz, 15A electrical outlet. The power switch is located on the lampshade of the work light assembly which is mounted to the equipment's lid. Activating the switch will turn on the work light.
 - Likewise, the pump assembly is also plugged directly into a 120V, 60Hz, 15A electrical outlet. The pump power switch is located on the control box which is mounted to the side of the machine. Activating the switch will turn on the pump.
 - This equipment falls under the OSHA classification "remote reservoir cold cleaning machine". Removal of the work tray will void that classification under Federal/State/Provincial solvent degreasing regulations and could cause the operator to face significant fines and penalties from the AQMD and/or the State agency. Do not remove the work tray from the equipment.
 - Do not use a light bulb with a higher wattage than 40 watts. Doing so will cause the equipment to malfunction, requiring a service call.
1. Put on protective eyewear, gloves, clothing, and shoes.
 2. Make certain that the equipment is connected to two grounded 120V, 60Hz, 15A electrical outlets.
 3. Open the lid and engage the fusible link. Make sure the lid is stable and in the full open position.
 4. Drain fluids and remove excess debris from dirty parts before placing them in the equipment for cleaning. The waste should be deposited into an appropriate waste container, *not in the equipment*.
 5. Direct the nozzle downward into the vat.
 6. Position the On/Off switch mounted on the base of the lamp assembly to ON.
 7. Position the On/Off switch mounted on the pump to ON.
 8. Position the part under the fluid stream and begin cleaning. Using a brush in combination with the cleaning fluid stream will improve the cleaning efficiency. All parts should be cleaned inside the vat.
 9. Once the cleaning operation is complete, position the pump and lamp On/Off switches to OFF and allow the clean parts to drain completely before removing them from the vat.
 10. Disengage the fusible link and close the lid.

TROUBLESHOOTING

Pump Doesn't Work	<ul style="list-style-type: none"> ■ Check the position of the On/Off switch. ■ Check the power cord connection and the electrical outlet.
Pump Works, But No Fluid Flow	<ul style="list-style-type: none"> ■ Check for low cleaning fluid level by removing one of the work shelves. ■ Check the hoses for blockages or crimps.
Drainage Issue	<ul style="list-style-type: none"> ■ Remove debris from the work tray area and dispose according to local regulations. Do not dump debris into the vat as it may clog the pump assembly.

Lamp Doesn't Work	<ul style="list-style-type: none">▪ Check the position of the On/Off switch.▪ Check the power cord connection and the electrical outlet.▪ Replace the bulb (40-watt maximum).
--------------------------	---

SERVICE AND REPAIR

In accordance with your service agreement with Safety-Kleen Systems, Inc., a Safety-Kleen service representative will:

- install and set up the Safety-Kleen equipment
- be your primary contact with Safety-Kleen
- put the name and phone number of the nearest Safety-Kleen branch on the equipment and/or on the inside cover of this booklet
- provide information about your Safety-Kleen service contract
- explain what solvent is provided with the equipment, provide SDS(s) and answer questions

This equipment is to be serviced only by authorized Safety-Kleen personnel using an approved solvent. If you have any questions, require repairs, or need early service, contact your local branch or Safety-Kleen at 1-800-669-5740. Additional assistance can be found at www.safety-kleen.com.



Safety-Kleen Systems, Inc.
42 Longwater Drive
Norwell, MA 02061-9149

Safety-Kleen Systems, Inc.
42 Longwater Drive
Norwell, MA 02061-9149



3. Abra la tapa y enganche el eslabón fusible. Asegúrese de que la tapa esté estable y en la posición completamente abierta.
4. Escurra los fluidos y elimine el exceso de residuos antes de colocarlas en el equipo para limpiarlas. Los residuos deben depositarse en un contenedor de desechos adecuado, *no en el equipo*.
5. Dirija la boquilla hacia abajo en la tina.
6. Coloque el interruptor de encendido/apagado montado en la base del montaje de la lámpara en la posición de encendido.
7. Coloque el interruptor de encendido/apagado montado en la bomba en la posición de encendido.
8. Coloque la pieza bajo la corriente de fluido y comience a limpiar. El uso de un cepillo en combinación con el flujo de líquido de limpieza mejorará la eficacia de la limpieza. Todas las piezas deben limpiarse dentro de la tina.
9. Una vez completada la operación de limpieza, coloque los interruptores de encendido/apagado de la bomba y de la lámpara en la posición de apagado y deje que las piezas limpias se drenen por completo antes de retirarlas de la tina.
10. Desenganche el eslabón fusible y cierre la tapa.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

<ul style="list-style-type: none"> ▪ Compruebe la posición del interruptor de encendido/apagado. ▪ Compruebe la conexión del cable de alimentación y la toma de corriente. 	<p>La bomba no funciona</p>
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Compruebe si hay un nivel bajo de líquido de limpieza quitando uno de los estantes de trabajo. ▪ Verifique que las mangueras no estén obstruidas o dobladas. 	<p>La bomba funciona, pero no hay flujo de líquido</p>
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Retire los residuos del área de la bandeja de trabajo y deséchelos de acuerdo con las normas locales. No vierta los residuos en la tina ya que pueden obstruir el conjunto de la bomba. 	<p>Problema de drenaje</p>
<ul style="list-style-type: none"> ▪ Compruebe la posición del interruptor de encendido/apagado. ▪ Compruebe la conexión del cable de alimentación y la toma de corriente. ▪ Sustituya la bombilla (40 vatios como máximo). 	<p>La lámpara no funciona</p>

SERVICIO TÉCNICO Y REPARACIÓN

Según el contrato de servicio que celebró con Safety-Kleen Systems, Inc., un representante de servicio de Safety-Kleen se encargará de lo siguiente:

- instalar y poner en marcha el equipo de Safety-Kleen
- ser su contacto principal con Safety-Kleen
- poner el nombre y el número de teléfono de la sucursal de Safety-Kleen más cercana en el equipo o en la cubierta interior de este folleto
- proporcionar información sobre su contrato de servicio con Safety-Kleen
- explicar qué solvente se proporciona con el equipo, proporcionar la HDS y responder a cualquier pregunta

El mantenimiento de este equipo debe ser realizado únicamente por personal autorizado de Safety-Kleen que utilice un solvente aprobado. Si tiene alguna pregunta, necesita realizar una reparación o necesita contratar un mantenimiento anticipado, póngase en contacto con su sucursal local o con Safety-Kleen al 1-800-669-5740. Puede encontrar ayuda adicional en www.safety-kleen.com.

ESPECIFICACIONES

Superficie		
M44	M34	M44
Ancho	38"	47"
Profundidad	25"	29"
Altura	66"	66"
Espacio de la batea		
Ancho	34"	45" (114.3 cm)
Profundidad	23"	21" (53.3 cm)
Altura	8"	10.75"
Capacidad de volumen		
Relleno máximo	23.2 galones (87.8 litros)	30.4 galones (115.1 litros)
Margen libre de líquido	11" (27.9 cm)	9" (22.9 cm)
Capacidad de peso		
Carga máxima en la plataforma	250 lb (113.4 kg)	250 lb (113.4 kg)
Peso del envío	130 lb (59.0 kg)	150 lb (68.0 kg)
Peso de llenado	285 lb (129.4 kg)	353 lb (160 kg)
Potencia		
Tasa de flujo	de 1 a 2 gpm	de 1 a 2 gpm
Energía eléctrica	120 V, 15 A, 60 Hz	120 V, 15 A, 60 Hz
Temperatura de funcionamiento	Ambiente	Ambiente
Temperatura ambiente máxima	104 °F (40 °C)	104 °F (40 °C)
Certificado	ETL/ETL	ETL/ETL

FUNCIONAMIENTO

- La tapa incorpora un eslabón fusible que, en caso de incendio, se soltará y permitirá que la tapa se cierre. No deje piezas, lo suficientemente grandes como para evitar que la tapa se cierre, desatendidas en la tina.
- Precaución: Para proporcionar una protección continua contra el riesgo de descargas eléctricas, incendios y explosiones, conéctese únicamente a tomas de corriente con conexión a tierra.
- Advertencia: riesgo de explosión. Este equipo tiene piezas internas que producen arcos eléctricos o chispas que no deben exponerse a vapores inflamables. El producto no debe ubicarse en una zona de piso empotrado o por debajo del nivel del suelo
- Montaje de la lámpara se conecta directamente a un tomacorriente de 120 V, 60 Hz, 15 A. El interruptor de encendido está ubicado en la pantalla de la luz de trabajo que está montada en la tapa del equipo. Al activar el interruptor, se encenderá la luz.
- Asimismo, el conjunto de la bomba también se conecta directamente a un tomacorriente de 120 V, 60 Hz, 15 A. El interruptor de encendido de la bomba está ubicado en la caja de control que está montada al costado de la máquina. Al activar el interruptor, se encenderá la bomba.
- Este equipo cae bajo la clasificación "máquina de limpieza en frío de depósito remoto" de la OSHA. La eliminación de la bandeja de trabajo anulará esa clasificación según las regulaciones federales/estatales/provinciales de desengrasado con solventes y podría causar que el operador enfrente multas y sanciones significativas del AQMD o la agencia estatal. No retire la bandeja de trabajo del equipo.
- No utilice una bombilla con una potencia superior a 40 vatios. Si lo hace, el equipo funcionará mal y será necesario llamar al servicio técnico.

- Póngase gafas, guantes, ropa y calzado de protección.
- Asegúrese de que el equipo esté conectado a dos tomas de corriente eléctricas de 120 V, 60 Hz, 15 A con conexión a tierra.

- NO retire las bandejas de trabajo, plataformas u otros dispositivos diseñados para cubrir el solvente o el depósito remoto de solvente en ninguna lavadora de piezas, excepto cuando añada o retire piezas o para realizar el mantenimiento.

SOLVENTE



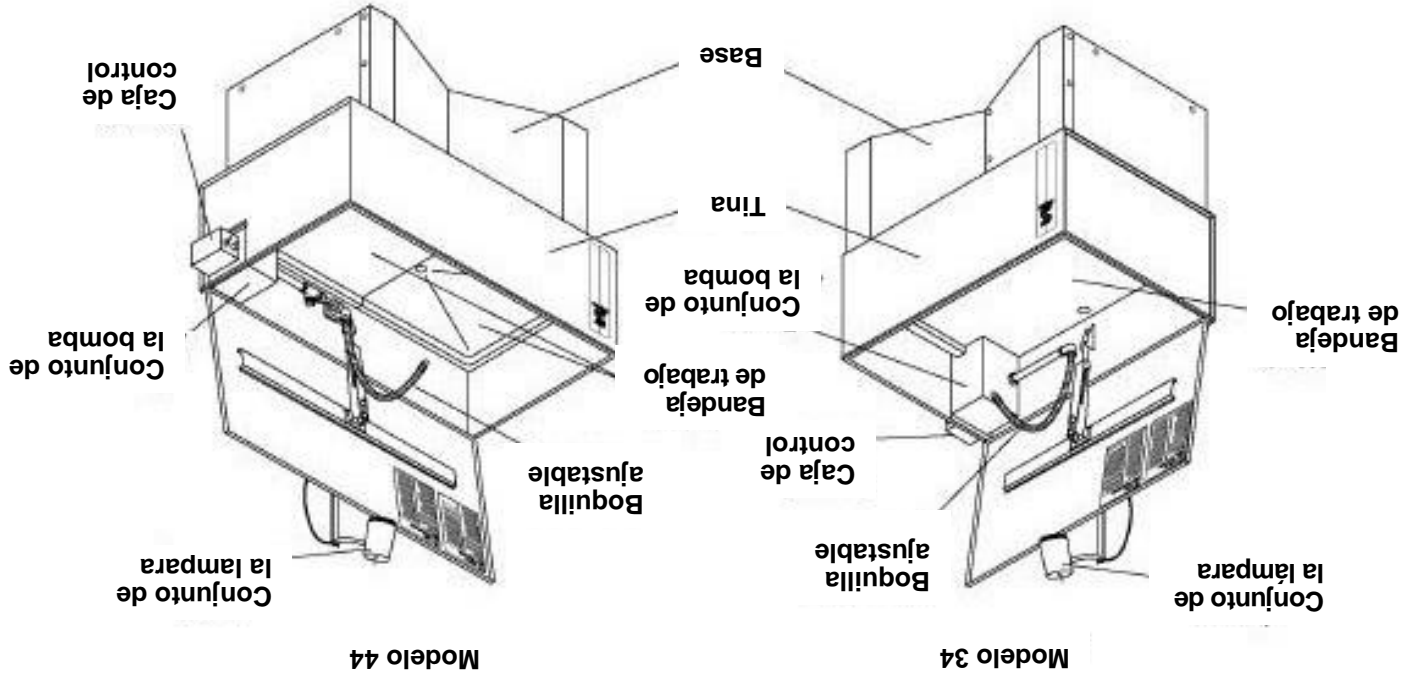
Líquido combustible que causa irritación en los ojos y en la piel. Puede causar daños en el sistema nervioso central y en los riñones. Puede irritar las vías respiratorias. Puede ser mortal si se ingiere.

Utilice únicamente el solvente suministrado, como el solvente Premium de Safety-Kleen u otros solventes ofrecidos por Safety-Kleen Systems Inc. No agregue agua, solventes extraños o productos químicos al solvente. El uso de otros productos químicos puede crear una situación peligrosa. NO retire el solvente de la unidad.

Solo existen datos de investigación del uso de esta unidad con solventes a base de hidrocarburos (por ejemplo, alcoholes minerales, destilados de petróleo) con un punto de inflamación $\geq 105^{\circ}\text{F}$ y una temperatura de autoignición $\geq 410^{\circ}\text{F}$.

M34/44 DE SAFETY-KLEEN

El modelo 34 de Safety-Kleen y el modelo 44 más grande son lavadoras de piezas estilo tina que incluyen una bandeja de trabajo, un eslabón fusible, una espita de metal flexible y conjuntos de bomba y lámpara.



13. No limpie los materiales de fricción (por ejemplo, revestimientos de freno y superficies de embrague) en este equipo. No limpie materiales porosos o absorbentes como tela, cuero, madera o papel en este equipo.
14. No utilice aire comprimido para secar las piezas.
15. No obstruya la tapa ni cuelgue nada de ella. No deje objetos desatendidos en el equipo que puedan interferir con el cierre automático de la tapa en caso de incendio. Cierre la tapa cuando el equipo no esté en uso.
16. No utilice el equipo sobre superficies húmedas ni lo exponga a la lluvia, para reducir el riesgo de descarga eléctrica. No accione ningún aparato eléctrico en el interior del equipo.
17. No haga funcionar el equipo si hay una fuga visible o se produce durante el uso. Las fugas pueden hacer que el suelo quede resbaladizo. Tenga cuidado al intentar detener la fuga. Inténtelo únicamente si se puede hacer sin riesgo. Consulte la HDS para conocer las medidas de limpieza. Póngase en contacto con su representante de Safety-Kleen.
18. No utilice el equipo dañado hasta que lo examine un técnico.
19. Utilice únicamente un cable de extensión con una clasificación igual o superior a la del equipo. Los cables clasificados para menos corriente pueden sobrecalentarse. Coloque el cable para evitar tropiezos.
20. Desenchufe el equipo de la toma de corriente al realizar un mantenimiento, una revisión o una reparación. No tire del cable para sacar el enchufe de la toma de corriente. Sujete el enchufe y tire para desconectarlo.

Guarde estas instrucciones

1. Debe utilizar y mantener el equipo de limpieza con solventes en buen estado de funcionamiento, en estricta conformidad con las recomendaciones del fabricante. Haga un mantenimiento del equipo para minimizar las fugas y las emisiones fugitivas.
2. Los residuos del solvente no deben eliminarse ni transferirse a otra parte; al hacerlo más del 20 % de los residuos (en peso) se pueden evaporarse a la atmósfera.
3. Cierre la tapa si las piezas no se manipulan en la lavadora durante dos (2) minutos o más, o si el aparato no está en uso.
4. Los ventiladores del área de trabajo deberán estar ubicados y colocados de manera que no soplen a través de la abertura de la máquina de limpieza en frío. Ningún equipo desengrasante deberá situarse y posicionarse de manera que la ventilación de una ventana abierta sople a través de la abertura de la máquina de limpieza con solvente. Reduzca al mínimo las corrientes de aire a través de la parte superior de cada equipo de limpieza en frío de manera que, siempre que la cubierta esté abierta, el equipo no esté expuesto a corrientes de aire superiores a 40 metros por minuto (132 pies por minuto); medidas entre uno (1) y dos (2) metros (3.3 y 6.6 pies) contra el viento, a la misma altura que el borde de la tina.
5. Si se utiliza un solvente desengrasante en aerosol (por ejemplo, el lavado de piezas con una manguera flexible u otro dispositivo de lavado), el trabajo se realizará únicamente dentro de la zona de margen libre de la máquina de limpieza en frío. El lavado con solvente utilizado será un chorro de fluido sólido (no atomizado ni tipo ducha), a una presión que no supere la presión manométrica de diez (10) libras por pulgada cuadrada (psig) medidas en la salida de la bomba.
6. Cuando se añada solvente a una máquina de limpieza con solvente o se drene de ella, el solvente se transferirá utilizando acoplamientos roscados o de otro tipo a prueba de fugas y el extremo de la tubería del sumidero de solvente se situará por debajo de la superficie del solvente líquido.
7. En determinadas zonas, se deben conservar registros de uso de solventes y ponerlos a disposición de los funcionarios encargados de velar por la calidad del aire que lo soliciten. Revise la normativa local sobre la calidad del aire.

INFORMACIÓN SOBRE LA CALIDAD DEL AIRE Y EL MEDIOAMBIENTE

MEDIDAS DE SEGURIDAD

La seguridad en el lugar de trabajo depende del uso adecuado de este equipo y del solvente con el que se lo utiliza. Por lo tanto, es importante seguir cuidadosamente todas las instrucciones de seguridad y los procedimientos de funcionamiento proporcionados en este folleto y en las etiquetas, así como todas las instrucciones incluidas en la hoja de datos de seguridad (HDS) del solvente. Si no lo hace, se puede crear un entorno de trabajo peligroso.



Mantenga una copia de este folleto y de la HDS cerca del equipo para tener una referencia rápida y fácil.

De acuerdo con la Administración de Salud y Seguridad Ocupacional (OSHA) en los Estados Unidos y con el Sistema de Información de Materiales Peligrosos en el Lugar de Trabajo (WHMIS) en Canadá, este modelo de lavadora de piezas ha sido probado por un laboratorio de pruebas reconocido a nivel nacional (NRTL), Intertek Services, y se ha determinado que cumple con las siguientes normas:

- ANSI/UL 201: La norma de seguridad para equipos de taller mecánico
- CAN/CSA C22.2 n.º 68: La norma para los aparatos accionados por motor
- UL 1204: Esquema de investigación de las lavadoras de piezas

Instrucciones importantes de seguridad

1. En caso de emergencia, apague el equipo y cualquier suministro eléctrico o de aire.
2. Lea y comprenda este folleto y la hoja de datos de seguridad del solvente utilizado antes de usar el equipo. Utilice el equipo solo como se describe en este folleto. Utilice únicamente los accesorios suministrados por el fabricante.
3. No modifique el equipo. Si lo hace, puede causar daños personales o materiales, y se anulará la garantía.
4. Utilice únicamente el solvente Safety-Kleen suministrado. No añada otros solventes o productos químicos al solvente. El uso de otros productos químicos puede dar lugar a una situación de peligro. No retire el solvente del equipo.
5. Evite el contacto con el solvente o el vapor. Utilice siempre el equipo de protección personal (EPP) adecuado (es decir, guantes, delantal, gafas, respirador [cuando sea necesario]) para cumplir con las normas de protección de la Administración de Salud y Seguridad Ocupacional (OSHA) y el sistema de información sobre materiales peligrosos utilizados en el trabajo (WHMIS). **Utilice siempre gafas de seguridad.** Las gafas de uso cotidiano solo tienen cristales resistentes a los impactos, no son gafas de seguridad. Consultar la HDS y seguir todas las recomendaciones de EPP y la información de seguridad.
6. No utilice el equipo de ninguna manera que pueda provocar provocar salpicaduras o niebla. No rocíe aerosoles dentro del equipo o a su alrededor.
7. No fume, coma ni beba en el área de trabajo. Mantenga una buena higiene personal. Lávese bien las manos con agua y jabón después de la manipulación. Asegúrese de que haya agua limpia en las zonas de trabajo para enjuagarse los ojos y la piel.
8. No se apoye en el equipo.
9. Utilice solo en un área bien ventilada.
10. No utilice por debajo del nivel del taller o del nivel del suelo.
11. No haga funcionar el equipo en las proximidades de contenedores abiertos de líquidos inflamables o combustibles (por ejemplo, gasolina) ni cerca de cualquier fuente de ignición. Mantenga el equipo alejado del calor, las chispas o las llamas para reducir el riesgo de incendio.
12. No coloque piezas calientes en contacto con el solvente.

ÍNDICE

Medidas de seguridad	1
Información sobre la calidad del aire y el medioambiente	2
Solvente	3
M34/44 de Safety-Kleen	3
Especificaciones	4
Funcionamiento	4
Solución de problemas	5
Servicio técnico y reparación	5

NÚMERO DE TELÉFONO

DIRECCIÓN DE LA OFICINA

SUCURSAL LOCAL DE SAFETY-KLEEN

MODELOS 34/44 DE LAS LAVADORAS DE PIEZAS ESTILO TINA DE SAFETY-KLEEN

Folleto para el operador



El cliente debe leer y conservar este folleto.

Todos los derechos reservados. Ninguna parte de esta publicación puede reproducirse, almacenarse en un sistema de recuperación ni transmitirse de ninguna forma ni por ningún medio (electrónico, mecánico, fotocopia, grabación u otro) sin el permiso previo por escrito de Safety-Kleen Systems, Inc.